



LQ5010

Plate à main / Hand  
Flachstumpf / plochý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LQ5010-8-1	LQ5010-8-2	LQ5010-8-3	8 / 200	21 x 5	12
LQ5010-10-1	LQ5010-10-2	LQ5010-10-3	10 / 250	25 x 6.5	12

LQ5100

Miroude / Halfround  
Halbrund / půlkulatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LQ5100-8-1	LQ5100-8-2	LQ5100-8-3	8 / 200	21 x 6	12
LQ5100-10-1	LQ5100-10-2	LQ5100-10-3	10 / 250	25 x 7	12

LQ5120

Triangulaire / Three-square  
Dreikant / tříhranný



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LQ5120-8-1	LQ5120-8-2	LQ5120-8-3	8 / 200	14	12
LQ5120-10-1	LQ5120-10-2	LQ5120-10-3	10 / 250	17	12

LQ5150

Roude / Round  
Rund / kulatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LQ5150-8-1	LQ5150-8-2	LQ5150-8-3	8 / 200	8	12
LQ5150-10-1	LQ5150-10-2	LQ5150-10-3	10 / 250	10	12

LIMES D'ATELIER SELF-SERVICE (EN ÉTUI)  
 MACHINIST'S FILES SELF-SERVICE (IN POUCH)  
 WERKZEUG-FEILEN SELF-SERVICE (IN TASCHE)  
 NÁSTROJÁŘSKÉ PILNÍKY S RUKOJETÍ  
 V ZÁVĚSNÉM POUZDŘE

CLASSIC

vallorbe<sup>®</sup>  
 SWISS



LQ5019  
 Plate à main / Hand  
 Flachstumpf / plochý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LQ5019-8-1	LQ5019-8-2	LQ5019-8-3	8 / 200	21 x 5	6
LQ5019-10-1	LQ5019-10-2	LQ5019-10-3	10 / 250	25 x 6.5	6

LQ5109  
 Mironde / Halfround  
 Halbrund / půlkulatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LQ5109-8-1	LQ5109-8-2	LQ5109-8-3	8 / 200	21 x 6	6
LQ5109-10-1	LQ5109-10-2	LQ5109-10-3	10 / 250	25 x 7	6

LQ5129  
 Triangulaire / Three-square  
 Dreikant / tříhranný



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LQ5129-8-1	LQ5129-8-2	LQ5129-8-3	8 / 200	14	6
LQ5129-10-1	LQ5129-10-2	LQ5129-10-3	10 / 250	17	6

LQ5159  
 Ronde / Round  
 Rund / kulatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LQ5159-8-1	LQ5159-8-2	LQ5159-8-3	8 / 200	8	6
LQ5159-10-1	LQ5159-10-2	LQ5159-10-3	10 / 250	10	6

Nos étuis sont également disponibles sur demande / Our pouches are also available on request  
 Unsere Taschen sind auch auf Anfrage erhältlich / pouzdra k dodání také na vyžádání

vallorbe<sup>®</sup>  
 SWISS

LS5510  
Plate à main / Hand  
Flachstumpf / plochý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5510-4-1	LS5510-4-2	LS5510-4-3	4 / 100	12 x 3	12
LS5510-6-1	LS5510-6-2	LS5510-6-3	6 / 150	16 x 4	12
LS5510-8-1	LS5510-8-2	LS5510-8-3	8 / 200	20 x 5	12
LS5510-10-1	LS5510-10-2	LS5510-10-3	10 / 250	25 x 5.5	12
LS5510-12-1	LS5510-12-2	LS5510-12-3	12 / 300	30 x 6	6
LS5510-14-1	LS5510-14-2		14 / 350	35 x 6.5	6

LS5520  
Plate pointue / Hand  
Flachstumpf / plochošpičatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5520-4-1	LS5520-4-2	LS5520-4-3	4 / 100	12 x 3	12
LS5520-6-1	LS5520-6-2	LS5520-6-3	6 / 150	16 x 4	12
LS5520-8-1	LS5520-8-2	LS5520-8-3	8 / 200	20 x 5	12
LS5520-10-1	LS5520-10-2	LS5520-10-3	10 / 250	25 x 5.5	12
LS5520-12-1	LS5520-12-2	LS5520-12-3	12 / 300	30 x 6	6
LS5520-14-1			14 / 350	35 x 6.5	6

LS5550  
Mironde / Halfround  
Halbrund / půlkulatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5550-4-1	LS5550-4-2	LS5550-4-3	4 / 100	10 x 3	12
LS5550-6-1	LS5550-6-2	LS5550-6-3	6 / 150	16 x 4.7	12
LS5550-8-1	LS5550-8-2	LS5550-8-3	8 / 200	20.5 x 6	12
LS5550-10-1	LS5550-10-2	LS5550-10-3	10 / 250	26.5 x 7.5	12
LS5550-12-1	LS5550-12-2	LS5550-12-3	12 / 300	31 x 9	6
LS5550-14-1			14 / 350	35 x 10	6

LS5560  
Triangulaire / Three-square  
Dreikant / tříhranný



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5560-4-1	LS5560-4-2	LS5560-4-3	4 / 100	6.2	12
LS5560-6-1	LS5560-6-2	LS5560-6-3	6 / 150	11	12
LS5560-8-1	LS5560-8-2	LS5560-8-3	8 / 200	15.5	12
LS5560-10-1	LS5560-10-2	LS5560-10-3	10 / 250	17.5	12
LS5560-12-1	LS5560-12-2	LS5560-12-3	12 / 300	19.5	6

LS5580

Ronde / Round  
Rund / kulatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5580-4-1	LS5580-4-2	LS5580-4-3	4 / 100	3.6	12
LS5580-6-1	LS5580-6-2	LS5580-6-3	6 / 150	6	12
LS5580-8-1	LS5580-8-2	LS5580-8-3	8 / 200	8	12
LS5580-10-1	LS5580-10-2	LS5580-10-3	10 / 250	10	12
LS5580-12-1	LS5580-12-2	LS5580-12-3	12 / 300	12	12

LS5570

Carrée / Square  
Vierkant / čtyřhranný



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5570-4-1	LS5570-4-2	LS5570-4-3	4 / 100	6	12
LS5570-6-1	LS5570-6-2	LS5570-6-3	6 / 150	6	12
LS5570-8-1	LS5570-8-2	LS5570-8-3	8 / 200	8	12
LS5570-10-1	LS5570-10-2	LS5570-10-3	10 / 250	10	12
LS5570-12-1	LS5570-12-2	LS5570-12-3	12 / 300	12	12

LS5530

Lime Handy / Handy file  
Handy Feile / plochý s ručkou



Taille* / Cut* / Hieb* / sek*			L = " / mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5530-8			8 / 200	26 x 5	12

\*1 face simple taille, 1 face double taille / 1 side single cut, 1 side double cut / 1 Seite einfacher Hieb, 1 Seite Doppelhieb / 1 strana jednoduchý sek, 1 strana křížový sek

LIMES D'ATELIER SELF-SERVICE (EN ÉTUI)  
 MACHINIST'S FILES SELF-SERVICE (IN POUCH)  
 WERKZEUG-FEILEN SELF-SERVICE (IN TASCHEN)  
 NÁSTROJÁŘSKÉ PILNÍKY S RUKOJETÍ  
 V ZÁVĚSNÉM POUZDŘE

SAVER

vallorbe®



LS5519  
 Plate à main / Hand  
 Flachstumpf / plochý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5519-6-1	LS5519-6-2	LS5519-6-3	6 / 150	16 x 4	6
LS5519-8-1	LS5519-8-2	LS5519-8-3	8 / 200	20 x 5	6
LS5519-10-1	LS5519-10-2	LS5519-10-3	10 / 250	25 x 5.5	6

LS5529  
 Plate pointue / Hand  
 Flachstumpf / plochošpičatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5529-6-1	LS5529-6-2	LS5529-6-3	6 / 150	16 x 4	6
LS5529-8-1	LS5529-8-2	LS5529-8-3	8 / 200	20 x 5	6
LS5529-10-1	LS5529-10-2	LS5529-10-3	10 / 250	25 x 5.5	6

LS5559  
 Mironde / Halfround  
 Halbrund / půlkulatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = "/ mm	A x B = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5559-6-1	LS5559-6-2	LS5559-6-3	6 / 150	16 x 4.7	6
LS5559-8-1	LS5559-8-2	LS5559-8-3	8 / 200	20.5 x 6	6
LS5559-10-1	LS5559-10-2	LS5559-10-3	10 / 250	26.5 x 7.5	6

Nos étuis sont également disponibles sur demande / Our pouches are also available on request  
 Unsere Taschen sind auch auf Anfrage erhältlich / Pouzdra k dodání také na vyžádání

Shaping your ideas

LIMES D'ATELIER SELF-SERVICE (EN ÉTUI)  
 MACHINIST'S FILES SELF-SERVICE (IN POUCH)  
 WERKZEUG-FEILEN SELF-SERVICE (IN TASCHE)  
 NÁSTROJÁŘSKÉ PILNÍKY S RUKOJETÍ  
 V ZÁVĚSNÉM POUZDŘE

SAVER

vallorbe®

LS5569

Triangulaire / Three-square  
 Dreikant / tříhranný



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5569-6-1	LS5569-6-2	LS5569-6-3	6 / 150	11	6
LS5569-8-1	LS5569-8-2	LS5569-8-3	8 / 200	15.5	6
LS5569-10-1	LS5569-10-2	LS5569-10-3	10 / 250	17.5	6

LS5589

Ronde / Round  
 Rund / kulatý



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5589-6-1	LS5589-6-2	LS5589-6-3	6 / 150	6	6
LS5589-8-1	LS5589-8-2	LS5589-8-3	8 / 200	8	6
LS5589-10-1	LS5589-10-2	LS5589-10-3	10 / 250	10	6

LS5579

Carrée / Square  
 Vierkant / čtyřhranný



Taille / Cut / Hieb / sek			L = " / mm	A = mm	
Bâtard / Bastard / Bastard / hrubý 1	Mi-doux / 2 <sup>nd</sup> cut / Halbschlicht / polojemný 2	Doux / Smooth / Schlicht / jemný 3			
LS5579-6-1	LS5579-6-2	LS5579-6-3	6 / 150	6	6
LS5579-8-1	LS5579-8-2	LS5579-8-3	8 / 200	8	6
LS5579-10-1	LS5579-10-2	LS5579-10-3	10 / 250	10	6

Nos étuis sont également disponibles sur demande / Our pouches are also available on request  
 Unsere Taschen sind auch auf Anfrage erhältlich / Pouzdra k dodání také na vyžádání